

发现您所需要的

让萨斯喀彻温省为您的成功  
助上一臂之力!



**STEP**  
SASKATCHEWAN TRADE  
& EXPORT PARTNERSHIP

[www.sasktrade.sk.ca](http://www.sasktrade.sk.ca)

#### 会员们的展示橱窗

想寻找潜在的供应商或合作伙伴吗？萨斯喀彻温省贸易与出口伙伴联合会为其会员提供了展示自己能力的橱窗。只要到您感兴趣的领域中去查询就会知道我们能否满足您的要求。

#### 搜寻

对某公司能否满足您的需要没有把握？萨斯喀彻温省贸易与出口伙伴联合会为您提供的搜索引擎使用方便，使您能快速有效地了解那家公司的情况。

#### 留意新动向

想了解萨斯喀彻温省贸易与出口伙伴联合会和我们会员们的新动向吗？请留意我们日程表上列出的活动项目并看看这些项目能否和您生活的世界上的哪个角落建立什么联系。

萨斯喀彻温省贸易与出口伙伴联合会情况介绍  
想了解更多地了解萨斯喀彻温省贸易与出口伙伴联合会的情况吗？进入我们的网站后单击‘About STEP’便可了解到我们的服务项目、市场的轻重缓急以及各部门和联系人的情况。

如想进一步了解萨斯喀彻温省所能提供的世界一流的产品和服务方面的情况，请访问萨斯喀彻温省贸易与出口伙伴联合会的网站，网址

[www.sasktrade.sk.ca](http://www.sasktrade.sk.ca)

#### 里贾那市办公室地址

##### REGINA OFFICE

P.O. Box 1787  
#320-1801 Hamilton Street  
Regina, Saskatchewan  
Canada S4P 3C6

电话  
+1.306.787.9210

传真  
+1.306.787.6666

#### 萨斯卡通市办公室地址

##### SASKATOON OFFICE

#500-402 21st Street East  
Saskatoon, Saskatchewan  
Canada S7K 0C3

电话  
+1.306.933.6551

传真  
+1.306.933.6556

免费电话  
1.877.313.7244 (仅供北美使用)

电子邮箱  
[inquire@sasktrade.sk.ca](mailto:inquire@sasktrade.sk.ca)

向全世界提供  
萨斯喀彻温省  
最好的产品

custom export  
solutions  
@ your fingertips

## 人人受益

萨斯喀彻温省贸易与出口伙伴联合会是使您有机会直接获得萨斯喀彻温省高质量的产品与服务的桥梁。无论您从事何种产业，也无论您需要何种产品与服务，萨斯喀彻温省的各类公司总会想办法使您的生意获得成功。

## 强有力的伙伴

萨斯喀彻温省的生意界人士有着一部成功经营的历史。他们笃信的精兵简政、高效与创新的产业经营原则已使萨斯喀彻温省成为农业、生物技术、自然资源、石油与天然气、文化与艺术、信息技术、建筑、食品与饮料、环境和金融服务方面令人瞩目的中心。充满奉献精神的专业人士与您合作，致力于提供最佳的产品与服务。

# 产品与服务

## 生物技术

萨斯喀彻温省拥有一些世界一流的公立与私营的生物技术公司。我们在植物与动物领域内开展的科研工作不断地促进了农业生产率和农产品纯度的提高，同时也为生命科学与生物制品方面的新进展奠定了基础。

## 农机设备

在萨斯喀彻温省漫长的农业历史中，我省各家农机公司在农机的研究和设计方面一直处于领先的地位。这些公司采用最新的技术来生产高质量的耕作、播种、粮食处理和畜牧设备。

## 农业与食品业（增值加工）

我们出产农产品原料、有机食品、保健品、肉类增值加工产品并拥有世界一流的加工能力。在萨斯喀彻温省，我们可以用浆果制成令人爱不释口的巧克力、将大麦加工成早餐麦片并利用亚麻籽生产出营养补品和食品配料。

## 文化产业

由富有天赋的音乐家、世界一流的导演、专家级的布景与服装设计师和技艺高超的演员们组成的文艺团体使我省的电影、新媒体、音乐、艺术和戏剧产业呈现出一派欣欣向荣的景象。绚丽多彩的风景、经验丰富的电影工作者、先进的摄影棚设施和清洁的城市使萨斯喀彻温省成为影视产业理想的创作地点。我省的历史和多元文化环境为音乐、艺术和新媒体技术的开发提供了充分的想象空间。

## 教育、科研与培训

萨斯喀彻温省的教育与培训机构以创新的精神办教育，在吸引海外留学人员方面十分成功。

我省的教学项目以实用著称，教学经验名扬海外。萨斯喀彻温省在石油、生命科学和环境等新兴学科领域内拥有很强的实力。

## 能源与采矿

萨斯喀彻温省的钾矿、铀矿和石油与天然气的产量居世界前列。我省的一些公司还可提供能源与采矿部门所需的产品、服务和技术。我省的替代能源开发与应用技术十分先进，已被世界各地所接受。

## 环保产业

行之有效的环保技术备受青睐。萨斯喀彻温省的有关公司可以提供污水处理技术、检测设备和软件方面的全套服务。我们富于创意产品和服务可帮助世界各地的客户解决人类健康、生活质量和生存环境方面的问题。

## 专业服务

萨斯喀彻温省的各类专业公司可为日益扩大的全球市场提供创新工程、市场开发、企业通讯、管理和移民咨询等多项服务。

## 制造业与消费产品

我省的各类公司制造并出口高质量、价格合理的产品，其中包括建房材料、电子产品、娱乐设施、救援车辆、建筑设备、纺织品、礼品和原厂标准配件。

## 先进技术

萨斯喀彻温省在软件开发、多媒体、卫星技术、广播教学、电讯和计算机系统方面的专长举世闻名。